# C HIRURGIE



PANORAMA

CUM STATT CONTRA – EIN PLÄDOYER FÜR EIN MEHR AN MITEINANDER im Fokus

FEHLBILDUNGEN IN DER KINDER-CHIRURGIE

05 | 2020

MITGLIEDERZEITSCHRIFT:
DEUTSCHE GESELLSCHAFT FÜR CHIRURGIE
BERUFSVERBAND DER DEUTSCHEN CHIRURGEN





# IMPRESSUM

# **CHIRURGIE**

# HERAUSGEBER

Deutsche Gesellschaft für Chirurgie e.V. Berufsverband der Deutschen Chirurgen e.V.

# DGCH

Präsident: Prof. Dr. med. Thomas Schmitz-Rixen Vizepräsidenten: Prof. Dr. med. Matthias Anthuber, Prof. Dr. med. Dr. med. dent. Michael Ehrenfeld, Prof. Dr. med. Hauke Lang Generalsekretär: Prof. Dr. med. Dr. h.c. Hans-Joachim Meyer Schatzmeister: Prof. Dr. med. Jens Werner

Präsident: Prof. Dr. med. Dr. h.c. Hans-Joachim Meyer ViSdP

Vizepräsidenten: Dr. med. Peter Kalbe, Dr. med. Jörg-Andreas Rüggeberg

Justitiar: Dr. jur. Jörg Heberer, Berlin/München Geschäftsführerin: Dr. med. Friederike Burgdorf

# REDAKTION

Prof. Dr. med. Dr. h.c. Hans-Joachim Meyer (V.i.S.d.P.) Dr. med. Jörg-Andreas Rüggeberg Dr. med. Friederike Burgdorf Katrin Kammerer (Tel: +49 (0) 30 28004-202 | passion\_chirurgie@bdc.de)

### VERLAG

schaefermueller publishing GmbH Ifenpfad 2-4, 12107 Berlin info@schaefermueller.de | Tel: +49 (0)30 76180 625

# DESIGN

Nina Maria Küchler, Berlin

# ANZEIGEN

Sabine Bugla PassionChirurgie@t-online.de Tel: +49 (0) 5632 966147

# ABBILDUNGSHINWEISE

Teaserfotos von iStock oder von den Autoren.

# **ERSCHEINUNGSWEISE UND BEZUG:**

Passion Chirurgie erscheint monatlich als elektronische Ausgabe (eMagazin via BDC|Mobile App über Apple AppStore oder GooglePlay). Quartalsweise erscheint sie als gedruckte Zeitschriftenausgabe

Der Bezug ist im Mitgliedsbeitrag des Berufsverbandes der Deutschen Chirurgen e.V. und der Deutschen Gesellschaft für Chirurgie e.V. enthalten und den Mitgliedern vorbehalten.

# EIGENTÜMER UND COPYRIGHT:

© BDC-Service GmbH | Luisenstraße 58/59, 10117 Berlin

eISSN 2194-5578

# GERICHTSSTAND UND ERFÜLLUNGSORT: BERLIN

Aus Gründen der besseren Lesbarkeit wird in Passion Chirurgie zur Bezeichnung von Personengruppen oft nur die männliche Form verwendet, gemeint sind aber Angehörige aller Geschlechter.











# **INHALT**

#### **EDITORIAL** 3

Fehlbildungen im Fokus der Kinderchirurgie P. P. Schmittenbecher

#### **SCHAUFENSTER** 6

#### 8 **CHIRURGIE**

im Fokus

QUALITÄTSMESSUNG BEI SELTENEN **ERKRANKUNGEN - KINDERREGISTER** FÜR ANGEBORENE FEHLBILDUNGEN

A. Schmedding, U. Rolle

GELEBTE ZENTRALISIERUNG -CAUDAL DUPLICATION SYNDROME



38

**INTERN** 

Miteinander

# CHIRURGIE<sup>+</sup> 21 21 Webinar-Termin im Juni 2020: Europäische Leitlinie "Chronische Pankreatitis" Safety-Tipp: Wärmemanagement im OP 23 D. Schulz, A. Krause **Hygiene-Tipp**: Hygiene – darauf achtet der Patient! 26 W. Popp, L. Jatzwauk, R. Schmithausen, W. Kohnen Personalia 29 RECHT 30 F+A: Haftung bei Zusammenarbeit von Chirurgie 30 und Pathologie F+A: Wird das Coronavirus als Berufskrankheit 31 anerkannt? I. Heberer 32 **GESUNDHEITSPOLITIK** 32 Traumberuf Chirurg? Wie tickt der Nachwuchs? R. Jacob, J. Kopp

37

Aktuelle Meldungen

50	1141 - 1114			
38	DCGH			
38	Rekrutierende multizentrische chirurgische Studien in Deutschland S. Tenckhoff			
42	Spendenaufruf und Bausteine Langenbeck-Virchow-Haus			
47	DGCH-Präsidium ab 1. Mai 2020			
49	Meine Daten haben sich geändert			
50	BDC			
50	BDC   News			
52	BDC   Landesverbände			
54	BDC   Pressespiegel			
55	Termine BDC   Akademie			
59	Lifestyle-Angebote im Mai 2020			
60	PANORAMA			
60	Cum statt contra – ein Plädoyer für ein mehr an			

C. J. Krones

# Rekrutierende multizentrische chirurgische Studien in Deutschland



Ab sofort veröffentlichen wir regelmäßig eine Auflistung "Klinische Studien", die rekrutierende multizentrische chirurgische Studien vorstellt. Details und Hintergrund dazu im Beitrag: Wente MN et al. (2007) Rekrutierende multizentrische chirurgische Studien in Deutschland. Chirurg 78: 362–366.

Die Tabelle enthält Informationen über laufende Studien, die aktuell rekrutieren und daher zur Teilnahme von interessierten Chirurgen offen sind. Die Liste hat selbstverständlich nicht den Anspruch auf Vollständigkeit. Neuregistrierungen sind über das Studienzentrum der Deutschen Gesellschaft für Chirurgie (SDGC) möglich.

# KONTAKT

Dr. Solveig Tenckhoff
Studienzentrum der Deutschen
Gesellschaft für Chirurgie
T: 06221/56-36839
F: 06221/56-6988
Solveig.Tenckhoff@med.uni-heidelberg.de
www.sdgc.de

MULTIZENTRIS	CH RANDOMISIERT KONTROLLIERTE STU	JDIEN		
STUDIENLEITER	PATIENTEN/OPVERFAHREN	FIRST PATIENT IN/	FINANZIERUNG	ANSPRECHPARTNER/
		STATUS DER STUDIE	DER STUDIE/FALLGELD	KONTAKT
Studientitel: BariSur Registriernummer: D	<del>-</del>			
Prof. Dr. B.P. Müller	Patienten mit einem BMI von 35–40 kg/m² und mit mindestens einer assoziierten Begleiterkrankung sowie Patienten mit einem BMI von 40–60 kg/m²  Experimentelle Gruppe: Magenschlauch-OP  Kontrollgruppe: Magenbypass-OP	FPI: 27.11.2013 120 von 248 Patienten	– Kein Fallgeld	Prof. Dr. B.P. Müller Universitätsklinikum Heidelberg Chirurgische Klinik Sektion Minimalinvasive Chirurgie T: 06221/56-8641 F: 06221/56-8645 E: beat.mueller@med.uni-heidelberg.de
Studientitel: BIOLAP Registrierungsnumm				
Prof. Dr. med. M. Heiss	Primäre bilaterale Leistenhernien  Laparoskopische Operation bilateraler Leistenhernien unter Verwendung von synthetischen und biologischen Netzen. Die Studienteilnehmer werden keiner Gruppe zugeordnet; jeder Patient erhält auf einer Seite das biologische und auf der anderen Seite das synthetische Netz. Jeder Patient stellt somit seine eigene Kontrolle dar.	17.08.2017 391 von 496 Patienten	DFG 750 € / Patient	Dr. J. Knievel IFOM – Institut für Forschung in der Operativen Medizin Fakultät für Gesundheit, Department für Human- medizin Universität Witten/Herdecke Ostmerheimer Str. 200, Haus 38 51109 Köln 0221 98957-24 0221 98957-30 Judith.Knievel@uni-wh.de

MULTIZENTRISCH RANDOMISIERT KONTROLLIERTE STUDIEN				
STUDIENLEITER	DATIENTEN/OD VEDEAUREN	FIRST PATIENT IN/	FINANZIERUNG	ANSPRECHPARTNER/
STODIENLETTER	PATIENTEN/OPVERFAHREN	STATUS DER STUDIE	DER STUDIE/FALLGELD	KONTAKT
Studientitel: ESOPEC <sub>3</sub> Registrierungsnumm	* er: NCT02509286, DRKS00008008			
	Adenokarzinom des Ösophagus und des gastroösophagealen Übergangs (AEG)	09.02.2016	DFG	Prof. Dr. med. Jens Höppner Universitätsklinikum Freiburg
Prof. Dr. Jens Höppner	Experimentelle Gruppe: Perioperative Chemotherapie (FLOT) und Tumorresektion	412 von 438 Patienten	1.500 € / Patient	Department Chirurgie Klinik für Allgemein- und Viszeralchirurgie T: 0761/270-26970
	Kontrollgruppe: Neoadjuvante Radiochemotherapie (CROSS) und Tumorresektion			F: 0761/270-90711 E. jens.hoeppner@uniklinik-freiburg.de
Studientitel: HULC 4*				
PD Dr. med. André L. Mihaljevic	Experimentelle Gruppe: Verschluss der medianen Laparotomie mit einem langsam resorbierbaren monofilen Faden in Small-Stitches-Technik und zusätzlicher Onlay-Mesh-Augmentation mit einem Polypropylen-Netz  Kontrollgruppe: Verschluss der medianen Laparotomie mit einem langsam resorbierbaren monofilen Faden in Small-Stitches-Technik	08.08.2019 53 von 812 Patienten	DFG 500,00 € / Patient	Dr. Solveig Tenckhoff Studienzentrum der Deutschen Gesellschaft für Chirurgie (SDGC) Marsilius-Arkaden Turm-West Im Neuenheimer Feld 130.3 69120 Heidelberg 06221-56-36839 06221-56-33850 solveig.tenckhoff@med.uni-heidelberg.de
Studientitel: IOWISI <sub>5</sub> , Registrierungsnumm EudraCT 2017-000152-	er: DRKS00012251			
PD Dr. med. Daniel Reim	offene abdominalchirurgische Eingriffe  Experimentelle Gruppe: Spülung des subkutanen Gewebes nach Faszienverschluss mit Intervention 1: 0,04%iger Polyhexanidlösung  Intervention 2: 0,9%iger NaCI-Lösung  Kontrollgruppe keine Wundspülung	20.09.2017 363 von 540 Patienten	DFG 400 € / Patient	PD Dr. med D. Reim Klinik und Poliklinik für Chirurgie Klinikum rechts der Isar der Technischen Universität München (TUM) Ismaninger Str. 22 81675 München T: 089/4140-5019 E: daniel.reim@tum.de
Studientitel: iPEP <sub>6*</sub> Registrierungsnumm	er: NCT02478996			
Prof. Dr. Ines Gockel, MBA	histologisch gesichertes Adenokarzinom des Ösophagus oder des gastroösophagealen Übergangs Typ I und II nach Siewert-Klassifikation bei männlichen Patienten im Alter von 18–75 Jahren mit geplan- ter abdomino-thorakaler Ösophagusresektion mit Schlauchmagenhochzug und intrathorakaler oder zervikaler Anastomose Interventionsgruppe: Web-basiertes perioperatives Trainingsprogramm 8–12 Wochen vor und bis 12 Wochen nach der OP	07.08.2015 48 von 80 Patienten	Barrett-Initiative e.V. Kein Fallgeld	Prof. Dr. Ines Gockel, MBA Klinik und Poliklinik für Viszeral-, Transplantations-, Thorax- und Gefäßchirurgie Universitätsklinikum Leipzig AöR 04103 Leipzig 0341/97-17200 0341/97-17209 chi2@medizin.uni-leipzig.de
				chıZ(@medizin.uni-leipzig.de

STUDIENLEITER	PATIENTEN/OPVERFAHREN	FIRST PATIENT IN/	FINANZIERUNG	ANSPRECHPARTNER/
		STATUS DER STUDIE	DER STUDIE/FALLGELD	KONTAKT
Studientitel: PERCOC Registrierungsnumm	<sub>7*</sub> er: DRKS00009451; EudraCT: 2015-005219-34			
PD Dr. med. Daniel Reim	Experimentelle Gruppe: Die Patienten der Gruppe 1 erhalten ab Beginn der neoadjuvanten Chemotherapie präoperativ täglich jeweils supportiv (d.h. zusätzlich zur normalen oralen Ernährung) 600kcal parenterale Ernährung verabreicht. Sollte der Patient seinen täglichen Kalorienbedarf nicht durch orale Nahrungsaufnahme gedeckt haben, wird dem Patienten der fehlende Kalorienbedarf zusätzlich zu diesen 600kcal parenteral zugeführt.  Kontrollgruppe: Alleinige neoadjuvante Chemotherapie vor chirurgischer Resektion ohne parenterale Ernährung. Sollte der Patient seinen täglichen Kalorienbedarf nicht durch orale Nahrungsaufnahme decken können nach Abschluss der ersten Hälfte der präoperativen Chemotherapie, wird dem Patienten der fehlende Kalorienbedarf zusätzlich parenteral zugeführt.	24.05.2019 3 von 150 Patienten	- 400 € / Patient	PD Dr.med. Daniel Reim Ismaninger Straße 22 81675 München 089/4140-5019 089/4140-2184 daniel.reim@tum.de
Studientitel: PONIY <sub>8</sub> Registrierungsnumm				
Dr. med. Rebekka Schirren	Elektiver offener kolorektaler Eingriff  Experimentelle Gruppe: Abdeckung der Operationswunde mittels postoperativem Wundinzisions-Unterdrucktherapie System (PIUT) für 5–7 Tage postoperativ.  Kontrollgruppe: Abdeckung der Operationswunde mittels sterilem Verbandsmaterial für 5–7 Tage postoperativ.	23.10.2017 120 von 340 Patienten	KCI USA, Inc. 50 € / Patient	Dr. med. R. Schirren Chirurgische Klinik und Poliklinik Klinikum rechts der Isar der Technischen Universität München T: 089/4140-5138 E: rebekka.schirren@tum.de
Studientitel: RELY <sub>9*</sub> Registrierungsnumm	ner: NCT01073358			
PD Dr. N. N. Rahbari	Patienten zur geplanten RO-Resektion von kolorektalen Lebermetastasen  Experimentelle Gruppe: Resektion der kolorektalen Lebermetastasen mit hilärer Lymphadenektomie  Kontrollgruppe: Resektion der kolorektalen Lebermetastasen ohne hiläre Lymphadenektomie	FPI: 09.03.2010 265 von 366 Patienten	– Kein Fallgeld	PD Dr. N. N. Rahbari Chirurgische Klinik Universitätsmedizin Mannheim T: 0621/383-3591 F: 0621/383-3809 E: nuh.rahbari@umm.de

MULTIZENTRISCH RANDOMISIERT KONTROLLIERTE STUDIEN							
STUDIENLEITER	PATIENTEN/OPVERFAHREN	FIRST PATIENT IN/	FINANZIERUNG	ANSPRECHPARTNER/			
	TATERIER VERIALIZER	STATUS DER STUDIE	DER STUDIE/FALLGELD	KONTAKT			
Studientitel: WOPP <sub>10*</sub> Registrierungsnummer: NCT01855464							
Prof. Dr. T. Walles, FETCS Prof. Dr. J. Neu- decker (Stellvertre- tender Studienleiter)	Patienten (15–40 Jahre) mit Rezidiv eines primären Spontanpneumothorax (PTX) oder therapierefraktärem PTX Erstereignis  Experimentelle Gruppe: Lungenkeilresektion mit parietaler Pleurektomie  Kontrollgruppe: Alleinige parietale Pleurektomie	FPI: 19.11.2013 309 von 360 Patienten	DFG 525 €/Patient	Prof. Dr. T. Walles, FETCS Abteilung Thoraxchirurgie Klinik für Herz- und Thoraxchirurgie Universitätsklinikum Magdeburg A. ö. R T: 0391/67-21905 E: Thorsten.Walles@med.ovgu.de Studienbüro: Esther Meyer T: 0391/67-24903 E: Esther.meyer@med.ovgu.de  Stellvertretender Studienleiter: Prof. Dr. J. Neudecker Charité – Universitätsmedizin Berlin Campus Charité Mitte   Campus Virchow-Klinikum Chirurgische Klinik Chirurgisches Regionalzentrum Berlin des CHIR-Net T: 030/450-622125 E: Jens.Neudecker@charite.de			

- [1] Sleeve gastrectomy versus Roux-en-Y gastric bypass in obese patients with BMI 35–60 kg/m² a multicenter randomized trial
- [2] Biologisches versus synthetisches Netz bei der laparoskopischen Hernienversorgung eine randomisierte multizentrische, prospektive, selbst-kontrollierte klinische Studie
- [3] Perioperative Chemotherapie (FLOT) im Vergleich zur neoadjuvanten Radiochemotherapie (CROSS) bei Patienten mit Adenokarzinom des Ösophagus
- [4] Hernia reduction following laparotomy using small stitch abdominal wall closure with and without mesh augmentation HULC
- [5] Intraoperative wound irrigation to prevent surgical site infection after laparotomy
- [6] Internet-based Perioperative Exercise Program in Patients With Barrett's Carcinoma Scheduled for Esophagectomy
- [7] Parenterale Ernährung unter neoadjuvanter Chemotherapie beim lokal fortgeschrittenen Magenkarzinom/Karzinom des ösophagogastralen Übergangs zur Reduktion der postoperativen Morbidität
- [8] Postoperative negative pressure incision therapy following open colorectal surgery: a randomized-controlled trial
- [9] Eine randomisierte, kontrollierte Studie zur Lymphknotenentfernung bei Resektion kolorektaler Lebermetastasen
- [10] Pulmonary wedge resection plus parietal pleurectomy (WRPP) versus parietal pleurectomy(PP) for the treatment of recurrent primary pneumothorax

Stand: März 2020

<sup>\*</sup> Diese Studie wird im Verbund des chirurgischen Studiennetzwerkes Deutschland CHIR-Net durchgeführt.

# **SPENDENAUFRUF**

# Langenbeck-Virchow-Haus





Das Langenbeck-Virchow-Haus wurde nach erfolgreicher "Revitalisierung" am 01.10.2005 offiziell seiner Bestimmung übergeben. Der historische Hörsaal, die Eingangshalle und der Treppenaufgang sind stilgerecht renoviert, die Büroräume nach dem Auszug der Charité der neuen Nutzung angepasst. Unsere Gesellschaft hatte dabei einen erheblichen Eigenanteil zu tragen. Weitere Belastungen brachte die aufwendige Restaurierung des Gründerbildes. Die Geschäftsstelle, unsere Bibliothek und das Archiv sowie Hallen und Flure des Hauses bedürfen einer verbesserten Ausstattung. Die Mieterlöse, die beiden Trägergesellschaften zugute kommen, werden für die langfristige Refinanzierung benötigt. Das Präsidium unserer Gesellschaft hat auf seiner Sitzung am 07.10.2005 beschlossen, sich mit einem Spendenaufruf an die Mitglieder zu wenden.

Mit "Bausteinen" in Bronze (ab 500 €), in Silber (ab 1.500 €) und Gold (ab 5.000 €), in Form von Plaketten seitlich im Eingangsflur angebracht, würdigen wir die Spender. Sie werden auch in der Mitgliederzeitschrift PASSION CHIRURGIE bekannt gegeben.

Überweisungen mit Angabe von Namen und Adresse des Spenders werden erbeten auf das Konto der DGCH bei der Deutschen Apotheker- und Ärztebank Berlin, IBAN DE54 3006 0601 0005 2983 93, BIC DAAEDEDDXXX unter dem Kennwort "Baustein LVH". Eine Spendenbescheinigung wird Ihnen umgehend zugesandt.

Wir würden uns über eine rege Spendenbeteiligung als Ausdruck der Identifikation unserer Mitglieder mit ihrem traditionsreichen Haus sehr freuen.



Prof. Dr. med. T. Schmitz-Rixen Präsident Prof. Dr. med. Dr. h.c. H.-J. Meyer Generalsekretär Prof. Dr. med. J. Werner Schatzmeister

# Bausteine Langenbeck-Virchow-Haus

Die Deutsche Gesellschaft für Chirurgie dankt Spendern, die mit ihren Bausteinen zur Ausgestaltung und zum Unterhalt des Langenbeck-Virchow-Hauses beigetragen haben.

# **BAUSTEIN**

# **IN GOLD**

Vereinigung Mittelrheinischer Chirurgen
Herr Prof. Dr. med. Hans-Jürgen Peiper, Göttingen
in memoriam Prof. Dr. med. Herbert Peiper, Berlin und Mainz
Herr Prof. Dr. med. Dr. h.c. Karl-Walter Jauch, München
in memoriam Prof. Dr. med. Georg Heberer, München
Herr Prof. Dr. med. Reiner Gradinger, München
Berufsverband der Deutschen Chirurgen e.V.
in memoriam Prof. Dr. med. Jens Witte
AO Deutschland, Arbeitsgemeinschaft für Osteosynthesefragen,
Berlin

Herr Prof. Dr. med. Dr. h.c. Axel Haverich, Hannover
Herr Prof. Dr. med. Dr. h.c. Markus Büchler, Heidelberg
DGTHG – 1971 mit Dank an die Gründungsmitglieder
Herr Prof. Dr. med. Joachim Jähne, Hannover
in memoriam Manfred und Helmi Jähne, Essen
Herr Prof. Dr. med. Uwe Klinge, Aachen
Herr Prof. Dr. med. Erhard Kiffner, Karlsruhe
in memoriam Prof. Dr. med. W. Brendel, Prof. Dr. med. R. Zenker,
Dr. med. R. Kiffner

Familie und Freunde Dr. Schreiter, Hamburg in memoriam Dr. med. Friedemann Schreiter Herr Prof. Dr. med. Hans Ulrich Steinau, Bochum Deutsche Gesellschaft der Plastischen, Rekonstruktiven und Ästhetischen Chirurgen e.V. Herr Dr. med. Ernst Derra und Frau Dr. med. Hildegard Derra-Henneke, Düsseldorf und München in memoriam Prof. Dr. med. Dr. h.c. mult. Ernst Derra. Düsseldorf Herr Prof. Dr. med. Dr. h.c. mult. Roland Hetzer, Berlin Herr Prof. Dr. med. Roderich Schwarz, Bristol, Indiana, USA in memoriam Prof. Dr. med. Wilhelm Müller. Rostock und Prof. Dr. med. Egbert Schwarz, Erfurt Herr Prof. Dr. med. Jürgen Ennker und Frau PD Dr. med. Ina Carolin Ennker, Berlin Herr Prof. Dr. med. Henning Putzki, Hannover in memoriam Prof. Dr. Peter-Christian Alnor, Braunschweig

AIOD Deutschland e. V., Düsseldorf

Prof. Dr. Horst Heymann, Hannover

# **BAUSTEIN**

# **IN SILBER**

Herr Prof. Dr. med. Leonhard Schweiberer. München Herr Prof. Dr. med. Klaus Junghanns, Ludwigsburg Herr Prof. Dr. med. Hartwig Bauer, Neuötting Herr Prof. Dr. med. Hendrik Dienemann, Thoraxklinik Heidelberg Herr Prof. Dr. med. habil. Dr.-Ing. Dr. med. h.c. Michael Ungethüm, Herr Prof. Dr. med. Hartmut Siebert, Schwäbisch-Hall Herr Prof. Dr. med. Karl Herbert Welsch, München Herr Prof. Dr. med. Stefan Wysocki, Heidelberg Regensburg Herr Dr. med. Jürgen Meier zu Eissen, Hannover Herr Prof. Dr. med. Stefan Post, Mannheim Herr Prof. Dr. med. Wolf Mutschler. München Frau Prof. Dr. med. Ursula Schmidt-Tintemann, Vaterstetten Herr Prof. Dr. med. Matthias Rothmund, Marburg Herr Prof. Dr. med. Christian H. Siebert. Hannover Herr Prof. Dr. med. Volker Bühren, Murnau Regensburg Herr Dr. med. Abdullah Mury, Heide Herr Dr. med. Andreas Ungeheuer, München Herr Prof. Dr. med. Wolf Schellerer, Bamberg Herr Prof. Dr. med. Tilman Mischkowsky, Berlin Herr Prof. Dr. med. Hans-Joachim Wiendl, Bamberg Herr Prof. Dr. med. Klaus Roosen, Würzburg Herr Prof. Dr. med. Dr. h.c. Gert Carstensen, Mülheim Herr Prof. Dr. med. Peter M. Vogt. Hannover Herr Prof. Dr. med. Fritz L. Ruëff, München Herr Prof. Dr. med. Karl-Joseph Paquet, Bad Kissingen Böblingen Herr Prof. Dr. med. Dr. h.c. Volker Schumpelick, Aachen Herr Prof. Dr. med. Yoshiki Hiki, Tokio/Japan Herr Prof. Dr. med. Hans-Bernd Reith, Konstanz Herr Dr. med. Goswin von Mallinckrodt. München Herr Prof. Dr. med. Lothar Kinzl. Ulm Frau Ingrid und Herr Dr. med. Robert Raus, Riedlingen Frau Dr. med. Ursula Engel, Hamburg Enddarm-Zentrum Bietigheim, Herr Dr. med. Wolfgang Pfeiffer, Herr Dr. med. Markus Piro-Noack, Herr Dr. med. Edgar Kraft Herr Prof. Dr. med. Thomas Rüedi, Maienfeld/Schweiz in memoriam Prof. Dr. med. Martin Allgöwer, Chur/Schweiz Herr Prof. Dr. med. Gert Specht, Berlin Herr Prof. Dr. med. Henning Weidemann, Berlin Herr Prof. Dr. med. Otto Scheibe, Stuttgart in memoriam Prof. Dr. med. Helmut Remé, Lübeck Herr Prof. Dr. med. Stephan Langer, Mönchengladbach Herr Dr. med. José Luis Narro, Köln Herr Prof. Dr. med. Wolfgang Ulf Wayand, Linz Herr Prof. Dr. med. Werner Grill, Starnberg Herr Prof. Dr. med. Fritz Kümmerle, Mainz Prof. Dr. med. Franz Spath

Herr Prof. Dr. med. Dr. h.c. mult. Friedrich Stelzner. Bonn Herr Prof. Dr. med. Günther Vetter. Bad Vilbel in memoriam Prof. Dr. med. Hans-Bernhard Sprung, Dresden Frau Dr. med. Eva Böhlau, Bad Soden 1991-2011 DGT in memoriam Prof. Dr. med. Ingolf Vogt-Moykopf zum 80. Geburtstag Herr Prof. Dr. med. Gerhard Krönung, Wiesbaden in memoriam Prof. Dr. med. Johannes Christian Dobroschke, Herr Prof. Dr. med. Alois Fürst Herr Dr. med. Arthur Heiligensetzer Herr Dr. med. Peter Sauer Herr Dr. med. Bernfried Pikal Herr Dr. med. Johannes Winfried Pruv in memoriam Prof. Dr. med. Johannes Christian Dobroschke, Herr Prof. Dr. med. Christian Müller, Hamburg Herr Dr. med. Friedrich Klee, Heidelberg Herr Prof. Dr. med. Karl Dinstl, Wien in memoriam Prof. Dr. med. K. Keminger Herr Prof. Dr. med. Axel Richter, Hildesheim Herr Prof. Dr. med. Ernst Teubner, Göppingen Herr Prof. Dr. med. Martin Büsing, Recklinghausen Herr Dr. med. Helge Hölzer, Stuttgart in memoriam Prof. Dr. med. Gerhard Köveker, Sindelfingen und Herr Dr. med. Friedemann Schreiter, Hamburg Herr Prof. Dr. med. Dr. h.c. Hans-Joachim Meyer, Hannover Herr Prof. Dr. med. Konrad Schwemmle, Linden Herr Dr. med. Frank U. Zittel, Frankenthal in memoriam Prof. Dr. med. Richard Xaver Zittel Herr Prof. Dr. med. Wulf Brands. Karlsruhe in memoriam Dr. med. Hartmut Wirth, Mannheim Herr Prof. Dr. med. habil. Dieter Bokelmann. Essen in memoriam Dr. med. Ottmar Kohler. Idar-Oberstein Herr Prof. Dr. med. Hermann Bünte, Münster Frau Dr. Eva Appel, Frankfurt/Main in memoriam Prof. Dr. med. Alexander Appel Herr Prof. Dr. med. Gerhard Schönbach, Freiburg Frau Prof. Dr. med. Dorothea Liebermann-Meffert, Freiburg in memoriam Prof. Dr. med. Martin Allgöwer, Basel Herr Dr. med. Andreas Dörmer, Frankfurt/Main Herr PD Dr. med. habil. Klaus H. Fey, Berlin in memoriam Prof. Dr. med. Fritz Linder, Heidelberg, Prof. William P. Longmire Jr., Herr Prof. Dr. med. Dr. h.c. Wolfgang Köle, Graz in memoriam Prof. Dr. med. Adolf Winkelbauer und

Herr Prof. Dr. med. Dr. h.c. Helmut Wolff, Berlin
Deutsche Gesellschaft für Kinderchirurgie e.V.
in memoriam Prof. Dr. med. Fritz Rehbein
Herr Prof. Dr. med. E. Ulrich Voss, Karlsruhe
in memoriam Herr Prof. Dr. med. Jörg F. Vollmar

Herr Dr. med. Christoph Bubb, Landshut Herr Dr. med. Bernhard Arlt, Herne

Herr Prof. Dr. Axel Laczkovics, Bochum

in memoriam Prof. Waldemar Kozuschek, Bochum

Herr Prof. Dr. med. Hans Ulrich Steinau, Bochum in memoriam Prof. Dr. med. Hans Hellmuth Hirsch

Herr Prof. Dr. med. Otto-Andreas Festge, Greifswald, Herr Dr. med. Reinhold Festge, Oelde, Frau Dr. med. Brigitte Festge, Greifswald

in memoriam Dr. med. Otto Festge

Herr Prof. Dr. med. Martin Büsing, Recklinghausen

Herr Prof. Dr. med. Horst Hamelmann, Kiel

Herr Prof. Dr. med. Paul Hahnloser, Zürich

in memoriam Prof. Dr. med. Åke Senning

Herr Dr. med. Christoph Schüürmann, Bad Homburg

Dres. med. Hermann und Beate Sons, Kassel

in memoriam Dr. med. Paula Rotter-Pool, Berlin

Herr Prof. Dr. med. Rolf Schlumpf, Zürich

Herr Prof. Dr. med. Reinhart T. Grundmann, Burghausen

in memoriam Margarethe Grundmann, Burghausen

Herr Prof. Dr. med. Helmut Witzigmann

von seinen Mitarbeitern der Chirurgischen Klinik

Dresden-Friedrichstadt

Herr Dr. med. Claus Müller, Dresden

Herr Prof. Dr. med. Wolfgang Hartig, Leipzig

Herr Dr. med. Klaus Schellerer, Bamberg

in memoriam Dr. med. Heinrich Schellerer und

Prof. Dr. med. Gerd Hegemann

# **BAUSTEIN**

# **IN BRONZE**

Herr Dr. med. Holger Barenthin, Celle

Herr Prof. Dr. med. Gernot Feifel, Homburg

Herr Prof. Dr. med. Alfred Lamesch, Gotzingen/Luxemburg

Herr Prof. Dr. med. Dr. h.c. Jakob R. Izbicki, Hamburg

Herr Prof. Dr. med. Hans Zwipp, Dresden

Herr Dr. med. Dusan Dragojevic, Isernhagen

Herr Prof. Dr. med. G. Heinz Engelhardt, Wuppertal

Proktologische Praxis Kiel,

Herr Dr. med. Johannes Jongen,

Herr Dr. med. Hans-Günter Peleikis,

Herr Dr. med. Volker Kahlke

Herr Dr. med. Wolfgang Hermes, Bremen

Herr Dr. med. Wolf-Dieter Hirsch, Grimma

Herr Dr. med. Holger Herzing, Höchstadt/Aisch

Herr Dr. med. Michael-Alexander Reinke, Plettenberg

Herr Dr. med. Winfried Hölter, Monheim

Herr Dr. med. Matthias Becker, Possendorf

Frau Dr. med. Martina Mittag-Bonsch, Crailsheim

Zur Erinnerung an den Virchow-Schüler Paul Langerhans,

Berlin und Madeira. Seine Familie

Herr Prof. Dr. med. Stefan Riedl, Göppingen

Herr Dr. med. Gerwin Alexander Bernhardt, Voitsberg/Österreich

Herr Dr. med. Georgios Adamidis, Pirmasens

Herr Dr. med. Orhan Özdemir, Herborn

Herr Dr. med. Marcus Giebelhausen, Paderborn

Herr Prof. Dr. med. Matthias Richter-Turtur, Münsing

Herr Dr. med. Michael Eckert, Speyer

in memoriam Prof. Dr. med. Kurt Spohn

Herr Prof. Dr. med. Rudolf Bedacht, München

Herr Dr. med. Hans-Joachim Wigro, Bielefeld

Herr Dr. med. Ingolf Hoellen, Backnang

Herr Dr. med. Konrad Prenner, Salzburg

Herr Dr. med. Radovan Stojanovic, Kassel

Herr Dr. med. Jörg Kluge, Erfurt

in memoriam Dr. med. habil Werner Kluge, Dresden

Herr Dr. med. Roland Kluge, Dresden

in memoriam Dr. med. habil. Werner Kluge, Dresden

Frau Dr. med. Ricarda E. Sieben, Braunschweig

Herr Dr. med. Peter Gilsdorf, Mainz

Herr PD Dr. med Friedrich Thielemann, Villingen-Schwennigen

Herr Dipl.-Ing. H. - F. Bär, Werl

Herr Dr. med. Albert Schreiber, Neumarkt

in memoriam Dr. med. Claus Wiedmann

Frau Dr. med. Waltraud von Kothen, Tegernsee

Herr Dr. med. Jürgen Friedrich, Essen

Herr Dr. med. Arnd Siegel, Stade

in memoriam Prof. Dr. med. Rudolf Nissen

Herr Dr. med. Michael-Alexander Reinke, Plettenberg

in memoriam Prof. Dr. med. E.H. Farthmann

Saarländische Chirurgenvereinigung e.V., Saarbrücken

Herr Dr. med. Johannes Zeller, Laufenburg

in memoriam Prof. Dr. med. Manfred Schmolke, Düsseldorf

Herr Prof. Tomislav Stojanovic

Dr. med. Radovan Stojanovic, Wolfsburg

in memoriam Prof. Dr. med. Heinz Becker, Göttingen

Herr Dr. med. Jürgen Benz

in memoriam Prof. Dr. med. Hans-Joachim Streicher

Frau Dr. med. Frauke Eleonore Meyer-Wigro, Bielefeld

Herr Prof. Dr. med. Alfred Berger, Deutschlandsberg

Herr Prof. Dr. med. Roland Eisele, Göppingen

Herr Dr. Joachim Casper, Überlingen

# WICHTIGE INFORMATION ZU DEN SPENDENTAFELN

Sehr geehrte Damen und Herren, liebe Kolleginnen und Kollegen,

dem Spendenaufruf der DGCH zum Erwerb eines "Bausteins" zum Erhalt des Langenbeck-Virchow-Hauses wird erfreulicherweise immer wieder von Mitgliedern unserer Gesellschaft oder deren Angehörigen nachgekommen. Die Tafeln mit den Namen sind bisher auf Acrylglasplatten im Eingangsbereich des Langenbeck-Virchow-Hauses gut sichtbar angebracht.

Da der vorhandene Platz ausgeschöpft ist, hat sich der geschäftsführende Vorstand nun entschieden, eine Neugestaltung vorzunehmen, damit auch zukünftige Förderer an dieser Stelle im Haus ihren "Baustein" wiederfinden können.

Die Umgestaltung wird einige Zeit in Anspruch nehmen und wir bitten alle, die bereits einen "Baustein" erworben haben, um ihr Verständnis, dass die Tafeln über die nächsten Wochen nicht sichtbar angebracht sind.

Prof. Dr. med. Dr. h.c. H.-J. Meyer Generalsekretär

# **DGCH-PRÄSIDIUM**

ab 1. Mai 2020



# KORRESPONDENZADRESSE

Deutsche Gesellschaft für Chirurgie e.V. Luisenstraße 58/59 10117 Berlin Tel.: 030/28876290 info@dgch.de

# REDAKTION MITTEILUNGEN DER DGCH

Prof.Dr.med.Dr.h.c.H.-J.Meyer (V.i.S.d.P.) info@dgch.de
Dipl.-Kffr. Canan Kilci,
referentin@dgch.de

Generalsekretär

# **VORSTAND**

Präsident T. Schmitz-Rixen, Frankfurt

1. Vizepräsident M. Anthuber, Augsburg

2. Vizepräsident M. Ehrenfeld, München

3. Vizepräsident H. Lang, Mainz

Schatzmeister J. Werner, München

H.-J. Meyer, Berlin

# FRÜHERE PRÄSIDENTEN

G. Schackert, Dresden 2016
T. Pohlemann, Homburg 2017
J. Fuchs, Tübingen 2018

# VERTRETER DER FACHGESELLSCHAFTEN

Deutsche Gesellschaft für Allgemein- und Viszeralchirurgie Deutsche Gesellschaft für Chirurgie/Vertreter Allgemeine Chirurgie

Deutsche Gesellschaft für Gefäßchirurgie und Gefäßmedizin

Deutsche Gesellschaft für Kinderchirurgie Deutsche Gesellschaft für Mund-, Kieferund Gesichtschirurgie

Deutsche Gesellschaft für Neurochirurgie Deutsche Gesellschaft für Orthopädie und Orthopädische Chirurgie

Deutsche Gesellschaft der Plastischen, Rekonstruktiven und Ästhetischen Chirurgen

Deutsche Gesellschaft für Thorax-, Herzund Gefäßchirurgie

Deutsche Gesellschaft für Thoraxchirurgie Deutsche Gesellschaft für Unfallchirurgie Berufsverband der Deutschen Chirurgen e.V. Perspektivforum Junge Chirurgie

T. H. K. Schiedeck, Ludwigsburg

K. Ridwelski, Magdeburg

F. Adili, Darmstadt

U. Rolle, Frankfurt J. Hoffmann, Heidelberg

V. Tronnier, Lübeck

B. Kladny, Herzogenaurach

L. Prantl, Regensburg

J. Gummert, Bad Oeynhausen

H.-S. Hofmann, Regensburg D. Pennig, Köln

J.-A. Rüggeberg, Bremen

T. Fritz, Homburg

# SPRECHER DER SENATOREN

N. P. Haas, Berlin J. Jähne, Hannover

# **SENATOREN**

F. Stelzner, Bonn H.-J. Peiper, Göttingen H. Hamelmann, Kiel W. Hartel, Ulm

G. Hierholzer, Duisburg H. Bauer, Altötting D. Rühland, Singen A. Encke. Frankfurt

K. Schönleben, Ludwigshafen

J. R. Siewert, München

N. P. Haas, Berlin B. Ulrich, Düsseldorf M. Rothmund, Marburg H. D. Saeger, Dresden H. U. Steinau, Bochum

K. Junghanns, Ludwigsburg R. Arbogast, Pforzheim V. Schumpelick, Aachen R. Gradinger, München A. Haverich, Hannover

M. Büchler, Heidelberg K.-W. Jauch, München J. Jähne, Hannover P. Vogt, Hannover

# WEITERE MITGLIEDER

Leitender Universitätschirurg
Leitender Krankenhauschirurg
Oberärztin in nichtselbstständiger Stellung
einer Chirurgischen Universitätsklinik
Oberärztin in nichtselbstständiger Stellung
einer Chirurgischen Krankenhausabteilung
Niedergelassener Arzt für Chirurgie
Chirurg aus dem deutschsprachigen Ausland
Vertreter der Sektion Chirurgische Forschung

J. C. Kalff, Bonn

H. J. C. Wenisch, Potsdam T. Histing, Homburg

F. Fritze-Büttner, Berlin

R. Lorenz, Berlin

R. Rosso, Comano/Schweiz

C. Bruns, Köln



# MEINE DATEN HABEN SICH GEÄNDERT

Γitel	Name und Vorname		
Klinik/Krankenhaus/Praxis			
Abteilung			
Klinik-Anschrift			
Telefon dienstlich		Fax dienstlich	
Privat-Anschrift			
Telefon privat		Fax privat	
E-Mail-Adresse			
Postsendungen bitte an die	☐ Praxis-/Klinikadresse	☐ Privatadresse	
ch bin tätig als:	☐ Ärztlicher Direktor	☐ Chefarzt	☐ Niedergelassener Chirurg
	☐ Oberarzt	☐ Assistenzarzt	☐ Belegarzt
	☐ Student	☐ Ich loho im Buhocta	nd seit

DEUTSCHE GESELLSCHAFT FÜR CHIRURGIE e.V., Luisenstr. 58/59, D – 10117 Berlin

Tel.: 030 28 87 62 90 | Fax: 030 28 87 62 99 | E-Mail: info@dgch.de